



ALMA MATER

Newsletter

S E V

SAĞLIK VE EĞİTİM VAKFI / HEALTH AND EDUCATION FOUNDATION

SAYI: 8

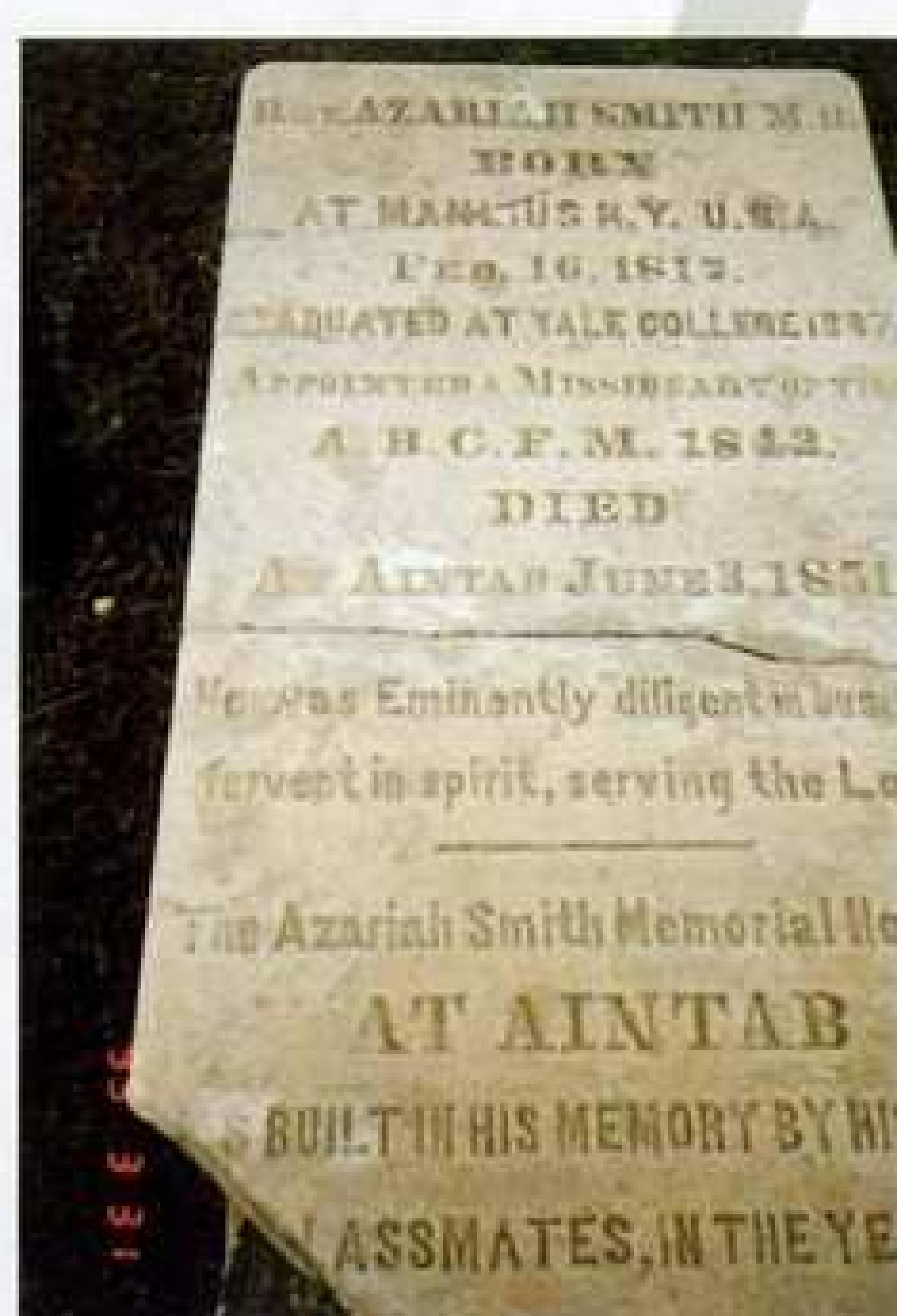
EDITÖRÜN NOTU

Hani bir çocuk şarkısı vardır: "Or'da bir köy var uzakta/Gitmesek de, görmesek de/O köy bizim köyümüzdür." Sayıları onbine varan siz sevgili mezunlarımız için Gaziantep'teki bağlı kuruluşlarımız benzer bir his uyandırıyor olabilir diye düşünüyoruz. Bu nedenle elinizde tutmakta olduğunuz bültenimizin Mayıs-Haziran sayısını, Gaziantep Amerikan Hastanesi'ne ayırdık.

Çoğu zaman okullarla ilgili haberler versek de adından da anlaşıldığı gibi Vakfımızın sağlık alanında da faaliyetleri var. Bunlardan biri Gaziantep Amerikan Hastanesi, diğer de ne yazık ki yasalardaki değişiklikle hemşirelik okullarının dört yıllık lisans eğitimi vermesi zorunlu kılınınca yani bir üniversite bünyesine dahil olmaları gereği doğunca kapanmak zorunda kalacak olan SEV Özel Hemşirelik Okulu. Ekim 1995 tarihli ilk Newsletter'i (hani atmayıp da sakladıysanız) SEV Özel Hemşirelik Okulu'nun kuruluşuna ayırmıştık. Demek ki Hemşirelik Okulu yalnızca 4 yıl yaşayabilmiş. '70'li yıllarda da benzer bir girişim, yine yasal değişiklikler nedeniyle kısa ömürlü olmuştu.

Yöre mimarisinin çok güzel örneklerinden oluşan Hastane ve Hemşirelik Okulu binalarını yolunuz Gaziantep'e düşerse mutlaka gidip görün.

GAZIANTEP AMERICAN HOSPITAL



was true for his successors through the following thirty-odd years until medical instruction was offered at Central Turkey College.

It was in 1879 that the Yale classmates of Dr. Azariah Smith donated in his memory most of the funds with which the first hospital of any kind was built in Antep. This hospital, the central section of the present building, was completed in 1880 as the medical department of the Central Turkey College, but medical instruction had already begun as one of the academic departments of the College in 1876.

Takes its name from Dr. Azariah Smith who came to Antep shortly after the first American missionary Henry J. Vanlennepe's visit, in December 1847.

Until his death in 1851 most of Dr. Smith's time during the next three years was spent talking with the people about God's will for their lives, and very little practice of medicine. This

Dr. Fred Shepard and his wife Fanny, who was also a doctor arrived in Gaziantep in 1882 to teach in the medical department and be the director of the hospital. For more than thirty years they carried on active clinics and house visits along with their teaching and hospital service.

In 1886 through the gift of a London friend the east wing of the hospital was completed and it was about this time that the first women patients were admitted. In 1891, Miss Elizabeth M. Trowbridge, a daughter of Rev. T. C. Trowbridge, came as the first American Nurse and remained until her retirement 42 years later.



Gaziantep American Hospital

Alma Mater Newsletter

Yazılı işlenen sorumlusu: Muhteşem Ekenler

• Masaüstü hazırlık: SEV Matbaacılık ve Yayıncılık A.Ş. • Renk Aynımı: Grafist • Baskı: Ayhan Matbeası
Sağlık ve Eğitim Vakfı tarafından iki ayda bir yayımlanır ve Amerikan Bord Okulları mezunlarına ücretsiz gönderilir.

The medical department of Central Turkey College was closed in 1888 due to lack of funds. Meanwhile it had graduated some 21 doctors from a four-year course. Closing of the medical department did not mean closing the hospital.

In 1893 Mrs. Shepard had withdrawn from medical work to devote herself to her family and the extensive lace and handwork industry. (hastane işi) It was in this year that Dr. Caroline Hamilton, a graduate of Smith College and the Women's Medical College, New York, joined the hospital staff.

In those days a woman physician was unheard of in Turkey and no medical permit was granted to either Dr. Fanny Shepard or Dr. Hamilton, but they carried on very active practices in Dr. Fred Shepard's name.

After Dr. Fred Shepard's death from typhus fever in 1915, Dr. Hamilton continued her extensive obstetrical service in the homes of Antep and in the American Hospital for another 18 years, retiring in 1932 at the age of 70.

It was not until many years after Dr. Shepard's arrival that the first Turkish doctor began to practice in Antep, and when finally the government hospital was opened, Dr. Shepard's assistants were among its first doctors.

In 1910 Dr. Shepard was decorated with the Mejidiye Order, third class, an official Ottoman appreciation for his service of relief and rehabilitation following the massacres in eastern Turkey. In 1909 and 1910 Dr. Shepard is reported as having ridden over 3,000 miles on horseback during a period of 10 months, during which he was busy with relief and rehabilitation of the Hasanbeyli region. He administered about \$ 100,000 in feeding the starving, organizing industries and rebuilding the 900 burned houses, 5 churches, and 13 school houses of the 7 villages of that district.

Of this money \$ 63,000 was furnished by the Turkish Government, \$ 18,000 by the Armenians of Antep and Urfa and \$ 22,000 by the International Relief Committee of which Dr. W.W. Peet of Istanbul was treasurer.

Dr. Fred Shepard's son Dr. Lorin Shepard came to Antep in 1919 with his wife, Virginia. He was the hospital's medical director until 1926 when returned to America for further post-graduate training in surgery. In 1927 the Shepard family came to Istanbul where Dr. Shepard established the new Admiral Bristol Hospital. He served as its director until his retirement in January 1957.

In 1934, a new medical law regulating private hospitals in Turkey decreed that each hospital should have a Turkish director and also Turkish head nurse (who must have a diploma from a Turkish nursing school), and that hospitals may not conduct pay clinics, but all their clinics must be free. This move on the part of the government came at the height of depression in the United States: the American Board decided to close up the hospitals in Adana and Talas.

Rev. and Mrs. Merrill Isely, who came to Antep in mid-1930s, devoted their last term in the hospital to community work. One of the impressive projects Mr. Isely accomplished was forestation. Another of the Iselys' interests was in helping the blind people get an education and find their place in society. Rev Isely started the first school for the blind in Turkey.

For many years a distinctive service of the hospital has been its nursing care given by women of many nationalities. Some of the nurses were trained at the Admirel Bristol Hospital in Istanbul more were trained in the Gaziantep Hospital itself. In 1972 there were plans to open a Sağlık Okulu for nursing training. The school for junior high school level nurses aides was opened in the fall of 1973. The school closed following a government order that all nursing schools must be at least lycée level. The last class graduated in the summer of 1978.

Another attempt to open a nursing school was made in September 1995 when the SEV Nursing School as a 2 year Sağlık Meslek Lisesi was established. But due to the change in the laws which says that the Sağlık Meslek Lisesi should be connected to a university and have a 4-years bachelors degree program, the existing Nursing School will end the education in June 1999.



Dr. Barclay Shepard, the Medical Director of the Hospital (in the middle) with Leyla Keskiner (ACI '85) and Aykut Toros (TAC '63).

18. TÜRK-AMERİKAN İLİŞKİLERİ SEMİNERİ



ABH ve SEV'i temsilen seminere katılan Mehlika Yaylalı (UAL '67) (ortada) ile FABSIT idarecileri Stacy Couto ve Alan Greco

Dış Ekonomik İlişkiler Kurulu'nun (DEİK) her yıl düzenlediği Türk-Amerikan İlişkileri Semineri 5-8 Mayıs 1999 tarihlerinde Grand Hyatt Hotel- Washington D.C.'de büyük bir katılımla gerçekleşti. Özel ve kamu sektörlerinden katılan seçkin temsilciler ve konuşmacılar endüstri, yatırım olanakları, bölgesel güvenlik, savunma, enerji, kültür ve eğitim alanlarındaki görüş ve önerilerini aktardılar. Seminerin gündemi Türk-Amerikan ilişkilerinin daha fazla

güçlenmesi üzerine yoğunlaştı. Seminerin son gününde yer alan Kültürel Sempozyum'da Ankara Amerikan Büyükelçiliği'nde görevli Ekonomi Danışmanı Scott Kilner "21. Yüzyılda Türkiye'nin politik ekonomisi" ile ilgili bilgiler aktardı. En çok satan Türkiye rehberinin yazarı Tom Brosnahan "Medya Ödülü"ne, Osmanlı İmparatorluğu'nun kuruluşunun 700. Yıldönümü konulu konuşmayı yapan Georgetown University'den Prof. Scott Redford ise "Kültür Ödülü"ne layık görüldü.

Seminere katılan işsahiplerini biraraya getiren mezunlar toplantısı ise çok kalabalık ve renkliydi. Bord Okulları mezunlarımızın Amerika'daki kuruluşu FABSIT de bu toplantıda yer aldı ve FABSIT Başkanı Zeren Earls, İdari Müdür Alan Greco ve Müdür Yardımcısı Stacy Couto ve Sağlık ve Eğitim Vakfı adına Mehlika Yaylalı mezunlarla görüşme fırsatı buldu. Aynı gece Enerji Bakanı Ziya Aktaş'ın da bulunduğu yemekte Anadolu Holding Başkanı Tuncay Özilhan ile Foster Wheeler Başkanı Richard Swift'e "Ticari Önderlik" ödülü verildi.



Oral Ataman (TAC'61), FABSIT Başkanı Zeren Earls (UAL'56), Tarık Bozbey (TAC'68) ve Aydın Müderrisoğlu (TAL'68)

YAZ OKULU

Üsküdar Amerikan Lisesi Koruma Derneği'nin düzenlediği Yaz Okulu, 1 Temmuz 1999 – 31 Temmuz 1999 tarihleri arasında Üsküdar Okulu'nun kampüsünde yapılacak. 10-16 yaş arası öğrencilere yönelik bu okulun amacı çocukların İngilizceyi öğrenip konuşmalarını sağlamak. İngilizce derslerinin yanı sıra bilgisayar, müzik, satranç, resim, tenis, yüzme gibi aktiviteler de İngilizce olarak verilecek.



MOTHERS'S DAY AT ÜSKÜDAR AMERICAN ACADEMY FOR GRADUATE MOTHERS AND THEIR CHILDREN



Tülin Büyükkalkan with graduate mothers and their children

During registration time, I was very impressed to see the growing number of alumni children at the U.A.A. and the Uskudar SEV Primary School (35 at U.A.A. and 45 at SEV Primary). At one point I lost control of the number of alumni parents, many of whom were my students from the past, coming with their children to pay a visit and also to introduce their children to me. I must admit that I was overwhelmed with joy to see so many of my own students and their children enrolled in the new primary school.

Mothers, who seemed more excited than their children, took pride in bringing their children to a place where they belonged, and the children in turn felt pride in coming to a school their mothers had graduated from.

As the days passed by, I started thinking of an occasion when we could gather all the alumni and their children at school and introduce them to each other. With this strong intention in mind I reached Mr. Heard, the superintendent of U.A.A. and SEV Primary and asked him if we could have a celebration party at U.A.A. for the Mothers' Day when all alumni parents, their children and all of our graduate teachers and staff could be invited. Encouraged by his kind support and the warm attitude of Dilek Hanım, principal of the U. SEV Primary, I immediately formed a small alumni teachers' committee to work on the project.

As we got closer to the day of the party, our excitement reached its peak. Everything had to be done right to honor our alumni, who deserved this special attention. My office was full of alumni children who wanted to read a poem or play an instrument to show their love and appreciation of their mothers.

Everything was ready for the occasion. Café Wien's owner Yaşagül Betil, who is also a graduate, prepared the food and the beverages. We even had special badges made for parents and their children as a token of appreciation. The parents' badges had "Graduate Parent" and the students' badges had "My Mom Is A Graduate" written on them.

The party started in our Alumni Center and continued in the auditorium. After the welcoming speeches of administrators, alumni and their children came on stage to introduce themselves one at a time. The program continued with poetry, music and dances that demonstrated the meaning of the day.

The graduates and their children left the party with a good taste in their mouths and wonderful memories to carry into the future.

Tülin Büyükkalkan (ÜAL '65)
Turkish Principal



BAYRAM HARÇLIĞINI KOSOVA MÜLTECİLERİNE GÖNDERDİ



Sağlık ve Eğitim Vakfı ile Amerikan Bord Heyeti Kırklareli'ndeki Mülteci Kampını ziyaret etti.

Sağlık ve Eğitim Vakfı'na ve Amerikan Bord Heyeti'ne bağlı okullarda (Uskudar Amerikan Lisesi, Tarsus Amerikan Lisesi, İzmir Amerikan Lisesi ve Uskudar SEV İlköğretim Okulu, Tarsus SEV İlköğretim Okulu, İzmir SEV İlköğretim Okulu) Kosova mültecilerine yardım amacıyla yapılan kampanyaya Tarsus SEV İlköğretim okulundan bir öğrenci bayram harçlığını vererek katıldı.

Okullarda toplanan para, giyecek eşyası, bebek mamaşı v.b İstanbul'da Vakıf merkezinde bir araya getirildi. Gaziosmanpaşa Göçmen Misafirhanesi aranarak en çok katlanabilir masa ve sandalyelere ihtiyaç duyduğu öğrenildi ve toplanan para bu ihtiyacın giderilmesi yolunda harcandı.

Leyla Keskiner, Andrew McCain, ve Nurten Şengöz ile ABD'den gelen Presbyterian Kilisesi'nin dört temsilcisi 20 Nisan 1999 günü kampı ziyarete gittiler. Bn. Şengöz'ün ikinci kuşak Kosovalı Arnavut göçmenlerden olması ve dili rahat konuşabilmesi sayesinde Göçmen Misafirhanesindeki mültecilerle iletişim imkanı bulundu. Kayıp aile üyelerini birleştirmek için kamp alanı içinde kurulan merkeze yapılan ziyarette, mültecilerden bir grup bir web sayfası oluşturarak internet aracılığı ile bir yandan dünya kamuoyunu bilgilendirmek diğer yandan kayıp yakınlarını bulmak istediklerini ve bu nedenle Türk Telecom'un bir an önce ellerdeki bilgisayara bir hat bağlamasını beklediklerini bildirdiler.

Vakıf çalışanları, mültecilerin yurtlarından koparılmış gelmelerinin acılarını ve yaşanan bu insanlık dramını hafifletmek yolunda küçük de olsa bir katkıda bulunmanın iç huzurunu yaşarken, Vakfa bağlı okulların öğrencileri de ülkede ve dünyada olup bitene duyarlı bir gençlik yetiştiginin kanıtıydılar.

YENİ BİR REDHOUSE

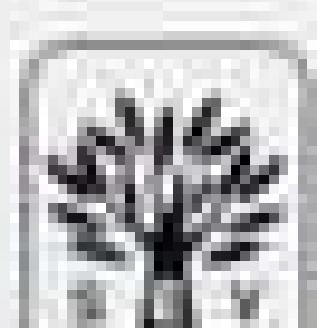
Türkiye'nin en eski sözlük yayımcısından yeni bir sözlük.

Türkçeye yeni girmiş birçok sözcük ve terim.

980 sayfa, 100.000'in üzerinde sözcük, deyim, terim ve atasözlünün İngilizce karşılığı.

Türkiye'de yalnızca Redhouse sözlüklerine özgü harf indeksi kolaklı.

Afşığınız Redhouse kalitesinde: 1. hamur kağıt, kuşe şomiz, İplik dikiş, bez cilt.



GELENKEKSEL TAC BAHAR YEMEĞİ YAPILDI

Sevgili TAC'üler,

Geleneksel 'BAHAR Yemeği'mizi gerçekleştirdik. Yaklaşık 280 kişinin katıldığı yemekte, 5-10-30. yıllarını kutlayan mezunlar daha yoğun olmakla birlikte hemen tüm dönemlerden katılım oldu. Mezeler, ickiler ve özellikle 'kebab' çok nefisti.

10. ve 30. yıldarını kutlayan mezunlarımız gün boyunca okuldaydılar. Yeni yapılan spor salonumuzda maçlar yaptılar. Akşam tüm mezunlar eşleri ve çocuklarıyla geldiler ve spor salonunun önündeki açık sahalarda kurulan (eski futbol sahasının yeri) masalarda sohbet edip yemek yediler. Bu yılki yeniliklerden bir tanesi 'hediye çekilişleri' idi. 5 adet CD, 5 adet saat ve Eren Orge Abimizin ('69) sunduğu, 1 haftalık 'Magic Life' tatili çekilişi geceye renk kattı. Kısa süreli yağmur bizi biraz korkuttuysa da etkili olmadı.

Mayıs ve Ekim aylarında yapılan 'mezun yemekleri' artık gelenekselleşti. Tüm mezunları, bu güzel 'reunion' programlarına bekliyoruz.

Sevgili dostlar, şu anda dek 30 mezunumuz www.egroups.com/list/tac adresindeki adres rehberine kayıt yapılırlar. Aradığınız adres ve telefonları kolayca bulabileceğiniz bir kaynak olan bu database' e çok kısa bir zaman harcayarak üye olabilir, sınıf listelerinizi orada bulabilirsiniz. Bu liste, daha sonra daha geniş bir database oluşturmak amacıyla çalışan arkadaşlar için hazır bir kaynak olusturacak.

Grubumuzun yaklaşık 390 üyesi var. Grubun yeni kurulduğu dönemlerdeki mesaj yoğunluğu ve üslup sorunu nedeniyle mesajları okumaktan vazgeçen mezunlarımızın da artık okuduklarını düşünüyorum. Mesaj yoğunluğundan şikayet ederken bu sefer de fazla rehavete kapıldık galiba; mesaj sayısında büyük bir düşüş var. Yorulan üyelerde bir nefes alma olanağı sağlama açısından olumlu olan bu gelişme bazı üyelerimizi endişelendirdi. Okulumuzla ilgili haber, yorum ve önerilerinizi lütfen yazınız...



Sevgiler, saygılar.
Ali Cerrahoğlu (TAC '78)



Yemeğe katılan bir grup TAG mezunu:

"GREASE" EFSANESİ



Istanbul'da yaşayan 17 yabancıının (Amerikalı, İngiliz, Alman, Finlandiyalı...) bir araya gelerek oluşturduğu tiyatro grubu, "Grease" müzikalini 10, 11, 12 ve 13 Haziran 1999 tarihlerinde Arnavutköy'de Robert College'da sahneledi.

Yönetmenliğini Wendy James, koreografisini ise Fenella Kelly'nin yaptığı muzikalın 40 kişilik kadrosu çok başarılı bir gösteri sundu. Müzikalden elde edilen gelir Kosovo, INSEV'ası'na aktarıldı. Başrollerden Danny rolünü İmam Vakfi Bilişim Müdürü Andrew McCain'ın yeteneğini sergiledi.

Haber...Haber...Haber...Haber...Haber...Haber...

- * İzmir Amerikan Lisesi, Milliyet gazetesinin düzenlediği Müzik Yarışmasının beste dalında Türkiye 3.sü oldu.
- * SEV İlköğretim Okullarının (Üsküdar, İzmir, Tarsus) 1999-2000 eğitim yılı öğrenci kayıtları için Anasınıflarına kura, kontenjan açığı olan ara sınıflara ise sınav yapıldı.
- * Üsküdar Amerikan Lisesi ile İzmir Amerikan Lisesi 1999-2000 eğitim yılı için ilk kez açılan Lise Hazırlık sınıfına yapılan merkezi sistem sınav ile öğrenci alacak.
- * Üsküdar Amerikan Lisesi Yetişenler Derneği Nisan ayındaki seçimle yeni kurulunu belirledi ve Hilal Dinçer (ÜAL '79) Başkan oldu.
- * McCain'lerin geleneksel "4 Temmuz Yemeği" bu yıl daha önceki tarihe alınarak 30 Mayıs 1999'da Üsküdar Amerikan Lisesi kampüsünde yapıldı. 6 ay Amerika'da bulunacak olan Sally ve Alan McCain'in davetine Amerikan Bord ile Sağlık ve Eğitim Vakfı personeli, aileleri ve diğer konuklar katıldı.

Ayrıca, Mayıs ve Haziran aylarında Türkiye'de bulunan Amerikan Bord Heyeti eski Genel Sekreteri Melvin Wittler ve eşi Nancy Wittler'in da orada olması herkesi mutlu etti ve geçmişteki anılar tazelendi.

- * Tarsus Amerikan Koleji'nden 9 öğrenci, öğretmenleri Joseph Welch ve Peter Beartling denetiminde hazırlanarak 26-29 Mayıs 1999 tarihinde Knoxville, Tennessee'de yapılan uluslararası "Odyssey of the Mind" yarışmasına katıldı. Öğrenciler kendilerine yöneltilen sorunlara çözüm bulma sürecinde akıllarını ve yaratıcı yeteneklerini kullanarak başarıyla yarıştılar ve Türkiye ile TAC'yi en güzel şekilde temsil ettiler.



- * Üsküdar Amerikan Lisesi öğrencileri 13 Haziran, İzmir Amerikan Lisesi öğrencileri 28 Haziran, Tarsus Amerikan Lisesi öğrencileri ise 26 Haziran tarihlerinde 'commencement' törenlerini kutlayacaklar.

Turkish International Lycée (Uluslararası Türk Lisesi) Sawston Hall, Cambridge-İngiltere



**Turkish International Lycée
Uluslararası Türk Lisesi**
Sawston Hall, Cambridge
İngiltere



Çocuklarınıza iyi bir gelecek hazırlamak için eşsiz bir eğitim olağrı!

- ULUSLARARASI TÜRK LİSESİ 14-18 yaş döneminde, Türkiye ve Avrupa ülkelerinde yaşayan Türk öğrencilere, Atatürk ilkeleri ışığı altında, akılcı düşünme yeteneğini ve yaratıcılığı geliştirmeyi amaçlayan, etkin ve yüksek nitelikli, uluslararası, çağdaş ve iki-dilli bir eğitim (bilingual education) verir.
- ULUSLARARASI TÜRK LİSESİ İngiltere'nin bilim ve kültür merkezi olarak bilinen CAMBRIDGE'de tarihi Sawston Hall malikanesinde, 1982'den beri İngilizce öğretimi alanında uluslararası düzeyde eğitim faaliyetini yürüten Cambridge Yabancı Diller Merkezi'nin (The Cambridge Centre for Languages) bünyesinde kurulmuştur.
- ULUSLARARASI TÜRK LİSESİ İngiltere Milli Eğitim Bakanlığı denetiminde denkliği tanınmış, Bakanlığa 905/6087 sicil numarasıyla kayıtlı, Eylül 1997'de Türk öğrenciler için kurulmuş yatılı özel bir İngiliz okuludur.
- ULUSLARARASI TÜRK LİSESİ 9, 10, 11, 12'nci sınıflardan oluşur. 9 ve 10'uncu sınıflarda Cambridge Üniversitesi Uluslararası Genel Ortaöğretim ders programı (IGCSE); 11 ve 12'nci sınıflarda Uluslararası Bakalorya Programı uygulanır. Ayrıca, Eylül 1999'da başlamak üzere Uluslararası Bakalorya Hazırlık Sınıfı da açılmıştır.

- ULUSLARARASI TÜRK LİSESİ'nin öğretim dili İngilizcedir. Türkçe ve ikinci yabancı dil (Almanca, Fransızca vb.) dışındaki bütün dersler İngilizce verilir. İngilizce seviyeleri düşük olan öğrenciler için hızlandırılmış İngilizce öğretim programı uygulanır.
- ULUSLARARASI TÜRK LİSESİ'nde öğrencilere aynı zamanda, İngiliz kültürü ve dilini iyi bilen Türk öğretmenlerin denetiminde Türk dili, tarihi ve kültürü üzerine de sağlıklı ve dengeli bir eğitim verilmektedir.

ULUSLARARASI TÜRK LİSESİ (UTL) DİPLOMASI

- Uluslararası Türk Lisesi Türkiye'de, Avrupa ve ABD'de denkliği kabul edilen uluslararası bir okuldur. Uluslararası Türk Lisesi'nin 12'nci sınıfının sonunda Uluslararası Bakalorya Diploması almaya hak kazanan öğrenciler
 - Türkiye'de Lise mezunu,
 - Fransa'da Fransız Bakaloryası almış,
 - Almanya'da Abitur'u tamamlamış,
 - İngiltere'de A Level'ları geçmiş olarak kabul edilirler.
- Uluslararası Bakalorya Diploması İngiltere, ABD, Avrupa Birliği ve dünyanın her yanında üniversiteye giriş için kabul gören itibarlı bir diplomadır.

Geniş bilgi ve broşür için:
UTL Türkiye Daimi Temsilciliği (Feza Sengel)
İstanbul Tel: (0216) 345 10 26 Faks: (0216) 348 69 55
e-mail: utlisesi@iname.com

Turkish International Lycée (UTL)
Sawston Hall, Cambridge, CB2 4JR, İngiltere
Tel: (0044) 1223 837 597, Faks: (0044) 1223 837 596
e-mail: ar70@dial.pipex.com Web-sitesi: www.turk-lisesi.co.uk

Çağdaş ve uluslararası eğitimi Avrupa'da veren ilk ve tek Türk Lisesi.